



Hola, ¿qué tal?

Buenos días, buenas tardes o buenas noches según el lugar en donde estés o a la hora en la que nos escuches.

Muchas gracias por estar aquí participando en este podcast sobre el español, lengua que nos encanta y que hoy nos convoca. Ya nos conocen, ¿verdad? Somos Malena y Eduardo.

Somos profesores de español para extranjeros en Spanish in Cabo y en SpanishUP2U y si quieres saber cómo mejorar tu español rápidamente **cliquea aquí** y lo verás.

También, organizamos viajes culturales no solo por México, sino por todo el mundo.

¿Quieres recibir información para tu próximo crucero o viaje por el mundo? **Cliquea aquí** y tendrás las mejores opciones.

¿Terminamos la tanda publicitaria? ¿De qué va el podcast hoy?

Hoy en el podcast número 133 vamos a platicar de un tema de actualidad: la Cumbre de los líderes de América del Norte.

Uy.. y ahora, ¿somos un podcast de noticias? Yo ya dije que nuestro tema es el español....

No, claro que no, solo vamos a hablar de la palabra cumbre y de la palabra recibimiento.

Ah, ¡menos mal!

Justamente, en estos días el Presidente de México Andrés Manuel López Obrador (AMLO) recibió al Presidente de EE UU Joe Biden y al Primer Ministro de Canadá Justin Trudeau. Aquí en México en la tele y en el Internet escuchamos, muy emocionados, los discursos y vimos las recepciones, la llegada de los mandatarios con sus bellas esposas, así que nos inspiramos para hablar de esto.

Sí, México fue sede de la X (décima) Cumbre de líderes de América del Norte

¿Vamos con el vocabulario?

Discurso en inglés se dice - **speech**

El presidente de México habla despacio en sus discursos, se le entiende, lo podríamos invitar al podcast. Aunque, lo de los 5 minutos no creo que lo acepte...

Sí y además no tiene tiempo...¿Y cumbre qué significa?

Es la parte más alta de una montaña **Summit, top**

También es el nombre de una calle en Los Ángeles, me imagino que una calle en subida...



También cumbre es una reunión de dirigentes importantes nacionales o internacionales.

¿Y líder?

Es una palabra prestada del inglés, leader, que significa el que guía.

Y en español se escribe con i acentuada, ¡ojo!

Recibir tiene un cognado en inglés: to receive. Su uso es muy similar.

El presidente López Obrador recibió al presidente Joe Biden en el Aeropuerto Internacional Felipe Ángeles, uno de los aeropuertos más grandes y modernos de América.

Puedes recibir también una carta, un paquete por Fedex, o una buena o mala noticia.

En su forma reflexiva es recibirse o graduarse.

Estudió en la Universidad y se recibió de maestro de español para extranjeros.

¿Y tú? ¿Quieres recibir una buena noticia? Sabes que puedes recibir el 2024 hablando un perfecto español. **Clickea aquí** y verás todos los podcasts, videos, talleres por Zoom y ejercicios que tenemos para ti.

Con SpanishUp2U y con tu entusiasmo vas a hablar español como un latinoamericano. No nos creas a nosotros, velo tu mismo entrando este viernes a las 2 de Cabo al taller gratuito por Zoom. Este es el **enlace o link**

Si llegaste hasta aquí en el Podcast, es que el español te interesa, agenda una **cita para hacer tu plan personalizado** y llévate un PDF de regalo.

Nos vemos pronto, en las clases de cocina, en los talleres o 24/7 en SpanishUp2U

Hasta luego

Chau, chau.



Versión Ingles:

Hello, how are you?

Good morning, good afternoon or good evening depending on where you are or what time you are listening to us.

Thank you very much for being here participating in this podcast about Spanish, a language that we love and that today summons us. You already know us, don't you? We are Malena and Eduardo.

We are teachers of Spanish for foreigners in Spanish in Cabo and SpanishUP2U and if you want to know how to improve your Spanish quickly click here and you will see it.

Also, we organize cultural trips not only in Mexico, but all over the world.

Do you want to receive information for your next cruise or trip around the world? Click here and you will have the best options.

What's the podcast about today?



Today in podcast number 133 we are going to talk about a current topic: the North American Leaders Summit.

Oh... and now, are we a news podcast? I already said that our topic is Spanish....

No, of course not, we're just going to talk about the word summit and the word reception.

Ah, thank goodness!

Just these days the President of Mexico Andrés Manuel López Obrador (AMLO) received the President of the United States Joe Biden and the Prime Minister of Canada Justin Trudeau. Here in Mexico on TV and on the Internet we listened, very excited, to the speeches and saw the receptions, the arrival of the presidents with their beautiful wives, so we were inspired to talk about this.

Yes, Mexico hosted the X (tenth) North American Leaders' Summit.

Shall we go with the vocabulary?

Speech in English - discurso



The president of Mexico speaks slowly in his speeches, he is understood, we could invite him to the podcast. Although, I don't think he would accept the 5 minutes...

Yes, and besides, he doesn't have time... And what does summit mean?

It is the highest part of a mountain Summit, top.

It is also the name of a street in Los Angeles, I imagine it is an uphill street?

Also summit is a meeting of important national or international leaders.

And leader?

It is a borrowed word from English, leader, which means the one who guides.

And in Spanish it is written with an accented "i", attention!

Recibir has a cognate in English: to receive. Its use is very similar.



President López Obrador received President Joe Biden at the Felipe Ángeles International Airport, one of the largest and most modern airports in the Americas.

You can also receive a letter, a Fedex package, or good or bad news.

In its reflexive form it is receiving or graduating.

He studied at the University and graduated as a Spanish teacher for foreigners.

What about you, do you want to receive good news? You know you can receive 2024 by speaking perfect Spanish. Click here and you will see all the podcasts, videos, workshops by Zoom and exercises we have for you.

With SpanishUp2U and your enthusiasm you will speak Spanish like a Latin American. Don't take our word for it, see for yourself by entering the free Zoom workshop this Friday at 2 o'clock in Cabo. Here is the link

If you made it this far in the Podcast, you are interested in Spanish, schedule an appointment to make your personalized plan and get a PDF as a gift.

See you soon, in the cooking classes, in the workshops or 24/7 on SpanishUp2U.



See you soon

Bye, bye.